

如何使用EpiPen®和EpiPen Jr®自动注射笔。

从便携管中取出EpiPen®自动注射笔,并按照下面两个简单步骤操作:

1. 蓝端 向上拔。



- 橙端向下,并抓紧
- 向上拔开蓝色安全盖 - 请勿弯折或扭曲

2. 橙端 腿上扎。



- 将橙端对准大腿外侧中部
- 摇动并将自动注射笔稳稳地按 / 压进大腿,直到听到“咔哒”声
- 保持原位3秒钟



Trusted for over 25 years.



使用EpiPen®后,请务必即刻就医或前往急诊室。随后的48小时内,请务必待在能够随时就医或拨打911急救电话的地方。

有备, 无患。



访问EpiPen.ca消费者网站

- 了解何时及如何使用EpiPen®自动注射笔
- 预订**免费**EpiPen®腰包、培训包及更多
- 注册**免费**EpiPen®到期提醒和新闻通讯
- 浏览EpiPen®视频库和常见问题解答

其他资源

- Food Allergy Canada: foodallergycanada.ca
- Allergy, Asthma & Immunology Society of Ontario: allergyasthma.on.ca
- Allergies Québec: allergies-alimentaires.org
- The Association of Allergists and Immunologists of Québec: allerg.qc.ca

EpiPen®和EpiPen Jr®(肾上腺素)自动注射笔用于急性过敏反应的紧急治疗,适用于确诊为易过敏的患者,及有急性过敏史的人。根据患者体重选择适宜的注射剂量。

EpiPen®和EpiPen Jr®自动注射笔仅适用于急诊辅助治疗。不能用来替代后续的就诊或住院治疗。注射之后,病人应立即就医或前往急救室。随后的48小时内,病人必须位于于医疗设施附近或可以拨打911的地方。为确认本产品对您的适用性,请务必阅读并遵照标签上的说明。请参阅产品包装盒内的使用者说明小册子,了解警告和注意事项、副作用以及完整的剂量和使用方法说明。

这份参考卡经由PAAB批准的APS逐字翻译而来。

© 2020年Pfizer Canada ULC, Kirkland, Quebec H9J 2M5 • 免费电话: 1-877-EPIPEN1 (1-877-374-7361)
EpiPen®, EpiPen Jr®是 Mylan Specialty, L.P. 全资附属和独家许可的Mylan, Inc. 和分许可的Pfizer Canada ULC, Kirkland, Quebec H9J 2M5的注册商标



PP-EPI-CAN-0261-CH



Trusted for over 25 years.